

أصول الدراسة المقطوعية في التفكير اللغوي عند العرب

د . مهدي بوروبة

جامعة تلمسان

الجزائر

المشخص : تعالج هذه الدراسة جانباً من تراثنا الصوتي يتمثل في إسهام علماء العربية في الدراسة المقطوعية التي بدأت إشارات متواترة في ثنايا مؤلفات القرون الثلاثة الأولى على أيدي النحاة واللغويين، ثم عرفت تطوراً ملحوظاً في القرون اللاحقة في أبحاث الفلاسفة وعلماء الكلام الذين استفادوا من تراثنا اللغويّ بعامة، بالإضافة إلى ما انتهى إليهم من اللغات الأخرى كاليونانية وغيرها وذلك على ما سيتضح في هذه الدراسة.

والظاهر مما أورده بعض المصادر أنّ فكرة تجزئة الكلام إلى مقاطع فكرة أصيلة عند العرب، وأنّ منبعها يمتدّ — فيما نحاله — إلى تلك المرحلة الطويلة التي عاشت فيها العربية لغة شفهية تعتمد في نقل صنائع أهلها ومنجزاتهم على المشافهة والسماع⁽¹⁾. وقد ساهمت هذه الطبيعة في تنقية أصوات العربية من كلّ ما يحدّ من انسياها، أو يقف دون توارد مقاطعها في إيقاعٍ موسيقيٍّ جذاب، مما يوحى بأنّ مذهب العرب في التلقين يقوم على نسقٍ إيقاعيٍّ منعدم، لأنّ ذلك يساعد الذاكرة على الحفظ والتخزين، كما يعينها على سرعة الاستحضار⁽²⁾.

و هكذا دفعت سيطرة الطبيعة الموسيقية على العربية بعض الدارسين قديماً إلى القول : إنّ تجزئة الخليل لبحور الشعر العربيّ تكاد تكون مسمومة من العرب أنفسهم . من ذلك ما أورده أبو الحسن الأخفش نقاً عن الحسن بن يزيد الذي سأله الخليل عن مصدر تحصيله علم العروض قائلاً له : " هل عرفت له أصلاً؟ " فأجابه : "نعم" ، ثم أفصح عن ذلك بقوله : مررت بالمدينة حاجاً، في بينما أنا في بعض طرقها ، إذ أبصرت بشيخٍ : لي باب يعلم غلاماً، وهو يقول له : قل :

نعم لا-نعم لا-نعم نعم نعم لا-نعم لا-نعم لا-نعم لا

... فدنوت منه فسلّمت عليه ، وقلت له: أيها الشّيخ ما الذي تقوله لهذا الصّبّي؟ فذكر أنّ هذا العلم شيء يتوارثه هؤلاء الصّبية عن سلفهم، وهو علم عندهم يسمى التّنعيم، لقولهم فيه نعم⁽³⁾، ثمّ أهنى الخليل وصفه لهذه الحادثة بقوله: "فحجّت، ثمّ رجعت إلى المدينة فأحكّمتها"⁽³⁾.

ومن النصوص التي تدعو إلى التسلّيم كذلك بأصله تقطيع الكلام إلى أجزاء إيقاعية في العربية ما أورده الباقلاني، نقلًا عن أبي العباس ثعلب الذي علق على طريقة العرب في تلقين ناشئتها الشعر، فقال: "إنّ العرب تعلم أولادها قول شعر بوضع غير معقول، يوضع على بعض أوزان الشعر، كأنّه على وزن :

فِقَا تَبْكِ مِنْ ذِكْرِي حَبِيبٍ وَمَنْزِلٍ .

ويسمّون ذلك الوضع (المثير)، واشتقاقه من المتر وهو الجذب أو القطع، يقال: مترت الحبل، أي قطعه أو جذبه"⁽⁴⁾.

وتردّدت في تعبير بعض النّحاة واللغويين عبارتا حروف المقطع والحرروف سقطعة قاصدين بما الحروف المفردة في مقابل المتصلة أو المجموعة. ويبدو هذا فيما ذكره الفراء حين عرض لعامل الرفع في لفظة (كتاب) من قوله تعالى: «الْمُصْكَابُ أَنْزَلَ إِلَيْكَ»⁽⁵⁾، وقوله : «الرِّكَابُ أَحْكَمَتْ آيَاتُهُ»⁽⁶⁾ ، فرأى أنّ عامل الرفع في هذا اللّفظ "حروف الهماء التي قبله كائن قلت : الألف واللام واليم والصاد من حروف المقطع كتاب أنزل إليك بجموعاً"⁽⁷⁾.

وعلى الفراء في موطن آخر من كتابه على الرأي القائل: "كيف جاءت حروف (المص) و(كهيущ) مختلفة ، ثمّ أنزلها متولّة با تا ثا ، وهي متواлиات؟" ، قوله يوضح فيه المقصود من إيراد هذه الحروف مختلفة متفرقة أو الإitan بها متتابعة متالية، فنصّ على أنه "إذا ذكرن متواлиات دللن على أنّ: أ ب ت ث بعينها متقطعة ، وإذا لم يأتن متواлиات دللن على الكلام المتصل لا المقطع"⁽⁸⁾.

فقد استعمل التقطيع هنا مثّالاً للتأليف أو الكلام المتصل على حد تعبيره، وإن كان عرضه لهذه الحروف يتقاسمه نوعان من هذه المقطاطع، أحدهما متوسط مفتوح، لأنّه تشكّل من صامت وصائب طويل. وذلك كما في قوله: "... ثم أنزلا متزل با تا ثا". أمّا الآخر، فمن النوع القصير المفتوح، لأنّه ابني من صامت يعقبه صائب قصير، وذلك كما يظهر في قوله إنّ: "أ ب ت ث بعينها مقطّعة". وعلى نحو ما رأينا عند الفراء نصادفه كذلك عند ابن قتيبة متخدنا السياق نفسه لإنفصال عن مراده. فقد علل تصدير الله عزّ وجل بعض السّور بذلك الحروف المقطّعة بقوله: "يمجوز أن يكون الله عزّ وجلّ أقسام بالحروف المقطّعة كلّها، واقتصر على ذكر بعضها من ذكر جميعها فقال: ﴿الْم﴾ ، وهو يريد جميع الحروف المقطّعة" ⁽⁹⁾.

وتطالعنا بعض معاجم المؤلفات بكتب تحمل عنوان المقطاطع ، نذكر منها هنا ما أورده ابن النّسّيم الذي نصّ على أنّ أبي حاتم السجستاني (ت 255 هـ) ألف كتاباً عنوانه المبادئ والمقطاطع . غير أنّنا لا نستطيع أن نقطع بطبيعة المادة التي يحملها، لأنّه من الكتب المفقودة التي لم تصل إلينا، ولكننا لا نستبعد أن يكون جانب منه يتحدث عن المقطاطع العربية وما ينطاط بها، وخصوصاً إذا علمنا أنّ صاحبه من اللّغوين البارزين الذين خاضوا في معظم مستويات الدّرس اللّغوي بدءاً بالأصوات وانتهاءً بالدلالة. فقد عدّ له صاحب الفهرست في هذا المجال ستة وثلاثين مؤلّفاً ⁽¹⁰⁾ .

ويستخدم الجاحظ، وهو من معاصرى أبي حاتم السجستاني ، لفظة التقطيع قريبة من دلالتها الفنية المعهودة اليوم، فهي تعنى عنده تجزئة الكلام. على نحو ما ييدو في حديثه الذي بين فيه وظائف الصوت فقال: "الصوت هو آلة اللّفظ والجوهر الذي يقوم به التقطيع، وبه يوجد التأليف" ⁽¹¹⁾ . وقال في موضع آخر

مقرراً المعنى ذاته " ولا تكون الحروف كلاماً إلا بالقطع والتأليف"⁽¹¹⁾. وإلى هنا الفهم مال محمد الصغير بنّابي في تعليقه على قول الجاحظ السابق ، فقد خلص إلى أنه استطاع معتمداً على حسّه التّمييز بين تقطيع الحروف وتأليف الكلمات والصّوت بوصفه ناتجاً عن حركات عضوية يقوم بها جهاز التصوّيت⁽¹²⁾ .

وإذا عرجنا على الدراسات العروضية القديمة دون أن نضع في الحسبان المصطلح، أي المقطع، فإننا سنقف على تشابه لافت للانتباه بين نظام العروض العربي من جهة ونظام المقاطع الصوتية كما هو في تناول الدرس اللساني الحديث من جهة أخرى.⁽¹³⁾ فقد اهتدى أصحاب النظام الأول إلى التقطيع، ونصوا على أنه يقتصر على ما يشمله التّحقيق الصوتي، أو ما تؤديه آلة التصوّيت على حد تعبير الرّمخشري الذي بين حقيقة التقطيع أو كيفية فعال وكيفية التقطيع: "أن تتبع اللّفظ وما يؤديه اللسان من أصداء الحروف، وتتکب عن اصطلاحات الخط جانبا، فلا يغى التنوين، ولا الحرف المدغم، ولا واو الإطلاق، ولا ألفه، ولا ياؤه، لأنها أشياء ثابتة في اللّفظ. وتلغى ألفات الوصل الواقعة في الدرج، وألف الثنية التي لاقها ساكن بعدها وغير ذلك مما لا يلفظ به، وأن تنظر إلى نفوس الحركات مطلقة دون حواها"⁽¹⁴⁾ .

ويتضح من هذا النص اتفاق الدراسين العروضي القدم واللساني الحديث في كيفية تحزئة المنطوق، شعراً كان أو ثراً، إلى وحداته الأساسية. وكل ما يمكن تجنبه بين التناولين يكمن في اختلاف تسمية الأنساق الناتجة عن التقطيع، فهي في القسم أسباب وأوتاد وفواصل، وفي الحديث مقاطع تباین طولاً وقصراً وفتحاً وقصلاً⁽¹⁵⁾ .

ونشير هنا إلى أن تراثنا الصوتي ، كما هو في تناول النحاة واللغويين، قد عرف أيضاً مصطلح مقطع، ولكن معنى المخرج لا معنى syllabe⁽¹⁶⁾ .

وإذا تركنا دراسة النحاة واللغويين، ثم ولجنا تراث الفلاسفة وعلماء الكلام في قسمه المتعلق بالدراسة الصوتية وقفنا على معاجلة جادة للمقاطع العربية تدنس كثيرا من تلك التي نلمسها اليوم في البحث الصوتي الحديث. فقد عرض كل من الفارابي (ت 33 هـ) وابن سينا (ت 428 هـ) والقاضي عبد الجبار الأسد آبادي (ت 415 هـ) وابن رشد (ت 595 هـ) إلى المقطع. معناه العلمي المعهود في الدرس الحديث ، كما أدركوا المقاطع الرئيسية في العربية وعملوا على مقابلتها بما يناظرها في الدرس العروضي عند قدامي النحاة واللغويين .

وسنركز في هذه المعاجلة على ما جاء به الفارابي بوصفه أول من تناول الظاهرة تناولا علميا .

جهود الفارابي في الدراسة المقطعة:

لقد تناول الفارابي المقطع بالدراسة في نوعين من مؤلفاته، أولاها تلك التي كانت من إبداعه الخاص، وعني هنا كتابه الضخم الموسوم بالموسيقى الكبير الذي بلغت صفحاته ألفا ومئتين تقريبا، وثانيتها تمثل فيما نقله من اليونانية إلى العربية، ونخص منها هنا شرحه لكتاب العبرة لأرسسطو طاليس .

فقد تطرق الفارابي إلى المقطع مقيدا إياه على أنه حصيلة اقتران حرف غير مصوت (صامت) بحرف مصوت (صائب) ، فقال: "المقطع مجموع حرف مصوت وحرف غير مصوت"⁽¹⁶⁾ ، ثم انطلق في بيان أركان هذا التعريف مقررا أن "الحروف منها مصوت ، ومنها غير مصوت، والمصوتات منها قصيرة ومنها طويلة"⁽¹⁷⁾ ، وخلص بعد عرض هذه العناصر إلى تعريف المقطع بوصفه نسقا صوتيا داخلي تيار الكلام ، مع تحديد أنواعه التي تنسج منها كلمات العربية، فقال: "كل حرف غير مصوت أتبع بمصوت قصير قرن به ، فإنه يسمى المقطع القصير ... وكل حرف غير مصوت قرن به مصوت طويل ، فإنما نسميه المقطع الطويل"⁽¹⁸⁾ ،

تم حاول الفارابي ربط كلامه بما كان سائدا في الدراسات العربية القديمة، فرأى أن ما وسمه بالقطع القصير دعاه المتقدمون من النحاة واللغويين بالحرف المتحرك "من قبل أنهم يسمون المصوتات القصيرة حر كات" (18).

كما عرج كذلك على الدراسة العروضية عند العرب موازناً بينها وبين الدراسة المقطعة ، وغرضه من ذلك الكشف عن الوسائل التي تجمع بين المعالجين ، فنص على أن "كل حرف متحرك أتبع بحرف ساكن ، فإن العرب يسمونه السبب الخفيف ، وكل حرف متحرك أتبع بحرف متحرك ، فإنهم يسمونه السبب الثقيل . والسبب الثقيل متى أتبع بحرف ساكن ، فهو الود المجموع لاجتماع المتحركين فيه . والسبب الخفيف متى أتبع بحرف متحرك فهو الود المفروق لا فراق المتحركين فيه بالساكن المتوسط . والسبب الخفيف متى أتبع بحرف ساكن سي الود المفرد لأنفراد المتحرك فيه . والسبب الثقيل متى أتبع بحرف فلنسمه نحن سبب المتوالي لتواли المتحركات الثلاثة فيه" (19).

ثم خلص الفارابي من مقابله الأسباب بالمقاطع إلى نتيجة، وهي أن المقطع الطويل يتساوى والسبب الخفيف فيما يعتريهما من تغيرات في تيار الكلام، كما يتعادلان قوة ونغماً. ويبدو هذا في قوله: "كل مقطع طويل، فإن قوته قوة السبب الخفيف، فلذلك يعد في الأسباب الخفيفة، وكل ما لحق الأسباب الخفيفة لحق المقطع . وكل سبب خفيف فإنه يقوم مقام نقرة تامة تتبعها وقفه، وكذلك كل مقطع طويل" (20) .

وانطلاقاً مما فات يمكن التسليم بأن الفارابي هو أول علماء العربية من استخدم المقطع بمعناه العلمي المعهود في الدراسات الصوتية الحديثة⁽²¹⁾. وقد ذكر من المقطوع الأنواع الرئيسة التي يتشكل منها النسيج المقطعي في اللغة العربية ، وهي المقطع القصير الذي يتشكل من صامت ومصوت قصير، ويمكن أن نرمز إليه

(ص م)⁽²²⁾ ، والمقطع الطويل الذي تألف من اقتران صامت بمصوت طويل، ونؤثر اختزاله بهذه الصورة : (ص م)⁽²³⁾ . كما أورد الفارابي نوعا ثالثا غير أنه لم يسمه مقطعا بل دعاه السبب المفرد ، وهو عبارة عن تتابع صامتين يتوسطهما مصوت قصير ، ويمكن الرمز إليه : (ص م ص) .

وإذا عدنا إلى الإحصاءات التي أعدها بعض الدارسين في حقل الصوتيات العربية عن نسبة دوران كل مقطع من المقاطع المعروفة في الكلمات العربية كشفت لنا نتائج هذه الأبحاث أن المقاطع الثلاثة التي جاء بها الفارابي هي أكثر المقاطع تردا في النسيج العربي، إذ بلغت نسبة جريانها تسعة وتسعين بالمائة (99%).⁽²⁴⁾

ويطرق الفارابي إلى دلالة المقطع، وهو يشرح كلام أرسسطو في كتاب العبرة، لينقل له في هذا السياق ما نصه : "فاما المقطع الواحد من مقاطع الاسم فليس بداع لكنه حينئذ صوت فقط"⁽²⁵⁾ ، ثم يتصدى إلى بيان ما يهدف إليه أرسسطو من هذا القول مقررا أنه "يريد بالمقطع مجموعة حرف مصوت وحرف غير مصوت، فإنه متى أخذ شيء منه جزعا لاسم مفرد لم يكن دالا على جزء المعنى الذي دل الاسم على جملته ، لكنه يكون حينئذ كحرف واحد فلذلك جعله صوتا فقط. وينبغي أن يؤخذ هذا على أنه جزء بالإضافة إلى اسم ما يشار إليه".⁽²⁵⁾

لقد أماط الفارابي - هنا - عن رأي أرسسطو الذي ذهب فيه إلى عدم دلالة المقطع، بوصفه وحدة مستقلة، عن بقية المقاطع على جزء من المعنى العام الذي تؤديه المقاطع مجتمعة في بناء ما . غير أن الفارابي صادف في بعض الأبنية العربية ما شد عن رأي أرسسطو ، فلاحظ "أن كثيرا من أجزاء الاسم ربما كان اسماء مفردة لم يقصد به حيث أخذ جزءا للاسم المفرد أن يكون جزءا له، على أنه قد كان اسماء دالا، مثل قولنا: أبكم، في العربية فإن قولنا: أب، وقولنا: كم، كـ

واحد منها دال على انفراده، لا من حيث هو جزء للاسم، ولكن يقال في أمثال هذه إن أجزاءها دالة بالعرض" (25).

ويدل اختيار الفارابي لكلمة أبكم دلالة قاطعة على إدراكه المقطع الصوتي بمعناه الاصطلاحي الثابت في الدرس الصوتي الحديث ، فهو بعد أن عرض رأي أسطرو تنبه إلى ظاهرة مهمة في اللغة ، وهي أن كثيرا من الأسماء يمكن أن يكون حزء منها دالا، ولكن دلالته ليست جزءا من دلالة الاسم كله، وإنما هي دلالة عارضة بالتقسيم المقطعي . وقد مثل لذلك بكلمة عربية من مقطعين كلامها دال تفرد و لكنهما مجموعهما يدلان على غير ما يدل عليه كل منهما منفردا ، وهذا يعني أن الكلمة لم ترتكب منها بالنظر إلى دلالة كل منهما ، وإنما جاءت دلالتهما عارضة في تلك التجزئة، فالمقطع الأول : أب مقطع متوسط مغلق صامت، وهو كلمة دالة عند الوقف ، حين تقول : هذا أب يا فتى ، فإذا وقفت قلت : هذا أب، والمقطع الثاني كم ، مقطع من النوع السابق، وهو اسم استفهام. والملاحظ، هنا، أن الفارابي قدم الكلمة بجزءة إلى مقطعين متوضطين ، وإن لم يشرح بذلك (26).

وما يمكن إدراجه عند الفارابي في هذا المنحى ، أي دلالة المقطع بالعرض ، حديثه عن موقف قوم قالوا بالعلاقة الطبيعية بين الدال والمدلول ، فرأى أنهم يقولون إن كل لفظة دالة ينبغي أن تكون محاكية للمعنى المدلول عليه، ومعرفة صعها لذات ذلك الشيء ، أو لعرض يكون علامة للمدلول عليه خاصة، وتكون اللفظة بطبعها محاكية ، مثل قولنا : هدهد للطائر الذي يحاكي هذه اللفظة صوته خاص به . ومثل العقعق ، ومثل خرير الماء ، وربما لم تكن اللفظة بأسرها محاكية ، ولكن بعض أجزائها مثل : زنبور وطنبور، فإن المقطع الأول من زنبور يحاكي

زميمه إذا طار ، وطنبور يحاكي الجزء الأول من هذه اللفظة صوت الآلة ، وربما كان حرف واحد من حروفه محاكيًا له أو لعرض من أغراضه⁽²⁷⁾ .

فالمتناسبة بين الدال والمدلول، أو حكاية اللفظ للمعنى على حد تعبير الخليل بن أحمد، أو إمساس الألفاظ أشباه المعاني كما هو في استخدام ابن جني، من القضايا اللغوية التي خاض فيها المتقدمون من النحاة واللغويين منذ القرن الثاني الهجري. فهذا الخليل يعرض للحكاية الصوتية بين اللفظ ومدلوله، فيقول: "ألا ترى أن الحاكي يحكي صلصلة اللجام، فيقول: صلصل اللجام، فيقال: صل يخفف، فإن شاء اكتفى بها مرة، وإن شاء أعادها مرتين أو أكثر من ذلك فقال: صل صل⁽²⁸⁾ ، ثم ينهي حديثه بقوله: "وهما جمِيعاً صوت اللجام".⁽²⁹⁾ وما ساقه الخليل في هذا الباب أيضًا قوله: "صر الجندي صريراً، وصر صر الأخطب صر صرة، فكأنهم توهموا في صوت الجندي مداً، وتوهموا في صوت الأخطب ترجيعاً، ونحو ذلك كثير"⁽³⁰⁾ .

وإذا كان الخليل قد تنبه إلى اكتفاء العربية بجزء من اللفظ، ممثلاً في المقطع الأول: صل من الصلصلة وصر من الصرير، إلا أنه لم يشر إلى أن هذا الجزء يشكل مقطعاً، وهذا بخلاف الفارابي الذي صرخ بأن المقطع الأول من زنبور (زن) — وهو من النوع المتوسط المغلق بصامت واحد — يحاكي صوت الزنبور عند طيرانه والمقطع الأول من طنبور (طن) — وهو من صنف المقطع السابق — يحاكي صوت تلك الآلة عند الضرب عليها⁽³¹⁾ .

لقد اتضح مما فات أن الدرس الصوتي عند العرب قد عرف المقطع بمعناه الاصطلاحي المعهود في الدرس اللساني الحديث ابتداءً من القرن الثالث، كما اهتدى رواده إلى حل المقاوط الأساسية التي يقوم عليها النسيج المقطعي في اللغة العربية. وبهذا يرد زعم أولئك الدارسين المحدثين من - عرب ومستشرقين - الذين

ذهبوا إلى إنكار أي دراسة من هذا النوع في التراث العربي على اختلاف حقوله المعرفية. فإذا عدنا إلى أعمالهم وجدنا بعضهم يصرح في مستهل دراسته للمقطع بخلو الدرس الصوتي القديم من أي إشارة إلى المقطع. معناه الاصطلاحي .

أما البعض الآخر، فقد تناول الظاهرة مفصلا جزئيا كما هي في الدرس الصوتي الحديث دون أن ينحصر في هذه المعالجة حيزا لجهود علماء العربية.⁽⁴²⁾ وقد عبر الدكتور عبد السلام المسدي عن موقف الطائفتين فقال: "من الغريب أنه اطرد لدى الدارسين عموما أن العرب لم يعرفوا المقطع. مفهوم SYLLABE ، وهو حكم كاد يصبح مقررا لدى كل الناظرين في علم الأصوات كما عرفه العرب وبليوروه"⁽³²⁾ .

المواضيع

⁽¹⁾ ينظر الدراسات اللغوية عند العرب، ص: 456.

⁽²⁾ هندسة المقطاع الصوتية، ص: 23.

⁽³⁾ كتاب القرافي، ص: 7-8 ، وهندسة المقطاع الصوتية، ص: 23.

⁽⁴⁾ إعجاز القرآن، ص: 63.

⁽⁵⁾ الآية 2 من الأعراف.

⁽⁶⁾ الآية 1 من هود.

⁽⁷⁾ معاني القرآن، ص: 318/1.

⁽⁸⁾ نفسه، ص: 319/1.

⁽⁹⁾ تأويل مشكك القرآن، ص: 300.

⁽¹⁰⁾ ينظر: الفهرست، ص: 264 ووفيات الأعيان، ص: 151/2.

⁽¹¹⁾ البيان والتبيين، ص: 1/79.

⁽¹²⁾ النظريات اللسانية والبلاغية والأدبية عند الجاحظ، ص: 11-112.

⁽¹³⁾ مبادئ اللسانيات أحمد قدور، ص: 115.

(14) القسطناس في علم العروض، الزمخشري، تحقيق د/ فخر الدين قباوة، المكتبة العربية، حلب، سوريا، ط 1، 1977، ص: 53.

(15) كتاب القرافي، ص: 7-8 ، والقسطناس في علم العروض، ص: 26-27 وميزان الذهب في صناعة شعر العرب، السيد أحمد الهاشمي، دار الكتاب العربي، دمشق سوريا، د.ت، د.ط، ص: 5-6.

(16) ينظر سر صناعة الإعراب، ص: 9/1 وظاهرة الحرف عند اللغويين العرب القدماء، مجلة المعجمية، العدد الثاني، تونس، 1986، ص: 55-56.

* هو أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان، ولد في فاراب سنة 260 هـ وها نشأ، وهي بلدة من بلاد الأتراك تقع على نهر جيجون أو سيجون،⁽¹⁾ كان عارفا باللغات ولوعا بها، وبالإضافة إلى درايته بالتركيبة والعربية أتقن الفارسية واليونانية والسريلانية وغيرها.⁽²⁾ كما كان كثير التنقل بين بغداد ومصر ودمشق إلى أن وافته المنية في الأخيرة عام 339 هـ في عهد الدولة الحمدانية بقيادة سيف الدولة الذي صلى عليه رفقة نفر من أصحابه.⁽³⁾

وقد خلف الفارابي ما يربو عن سبعة وثلاثين كتاباً معظمها مفقود أو أنها لا تزال في بعض الخزائن والمكتبات لم يكشف عنها بعد، وذلك على ما أورده مصدر كتابه الموسيقى الكبير.⁽⁴⁾

(1) ينظر معجم البلدان، ياقوت الحموي، دار صادر بيروت لبنان، د.ت، ص: 225/4 والأعلام، خير الدين الزركلي، ط 4، بيروت لبنان، 1979، ص: 7/20 والقاموس المحيط، مادة (فرب)، س: 3/584 وтاج العروس، مادة (فرب) ص: 1/112.

(2) وفيات الأعيان، ص: 5-153-155 وكتاب الحروف، ص: 61 و 82 و 111.

(3) وفيات الأعيان، ص: 5/156.

(4) الموسيقى الكبير، ص: 7-8.

(16) شرح كتاب أرسسطو طاليس في العبارة، ص: 49.

(17) الموسيقى الكبير، ص: 1072.

(18) نفسه، ص: 1075.

(19) نفسه ، ص: 1075-1078.

(20) الموسيقى الكبير، ص: 1078-1079.

(21) يبقى هذا الحكم في حدود ما توفر لهذا العمل من مصادر، وقد تكشف الأيام مستقبلاً عن ذخائر من هذا التراث تغير هذا الحكم.

- (22) فضلت هنا مصطلح (مصوت) عن (صائب) من باب اختلاف الحرف الأول منه عن الصامت، وذلك بإعادا لكل التباس بينهما في حالة الاختزال أو الرمز إليهما.
- (23) الفتحة فرق الميم دليل على الإطالة أو الزيادة في الكمية، لأن المصوت الطويل في العربية قد يساوي ضعف المصوت القصير أو أضعافه. ينظر: سر صناعة الإعراب، ص: 17/1-18 ونتائج الفكر في الحسو للسهيلي، ص: 83-84 ورسالة أسباب حدوث الحروف لابن سينا ، ص: 85.
- (24) ينظر: علم الأصوات لبرتيل مالبرج، ص: 165 والعربية الفصحى، ص: 43-44 وهندسة المقاطع الصوتية، ص: 30-31 والأصوات اللغوية، إبراهيم أنيس، ص: 165.
- (25) شرح كتاب أرسطو طاليس في العبارة، ص: 49.
- (26) ينظر: أبحاث في أصوات العربية، ص: 87.
- (27) شرح كتاب أرسطو طاليس في العبارة، ص: 50.
- (28) مقدمة التهذيب، ص: 61.
- (29) العين، ص: 56/1.
- (30) العين، ص: 57-56/1.
- (31) ينظر أبحاث في أصوات العربية، ص: 87.
- (32) التفكير اللساني في الحضارة العربية، ص: 261.

مصادر الدراسة ومراجعها:

- الدراسات اللغوية عند العرب ، محمد حسين آل ياسين، ط1، مكتبة الحياة بيروت لبنان 1980.
- هندسة المقاطع الصوتية ، د/ عبد القادر عبد الجليل، ط1، 1998، دار صفاء للنشر والتوزيع، عمان.
- كتاب القراء ، الأحخش سعيد بن مسعدة، تحقيق عزة حسن، مطبوعات مديرية إحياء التراث القديم، دمشق، سوريا، د.ت.
- معاني القرآن ، أبو الحسن الأخفش سعيد بن مسعدة، تحقيق: د/ فائز فارس، دار البشير، دار الأمل، ط2، 1981.
- تأويل مشكل القرآن ، مسلم بن قبية ، شرحه ونشره السيد أحمد صقر، ط3، دار الكتب العلمية، بيروت 1981.
- السيورست ، ابن النديم، محمد بن إسحاق، مكتبة الخطاط، بيروت لبنان، د.ت.
- رسائلات الأعيان ، ابن خلكان أبي العباس شمس الدين أحمد، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة 1948.

- البيان والتبيين ، الجاحظ عمرو بن بحر ، تحقيق عبد السلام محمد هارون، ط3 مكتبة الحاخنجي، القاهرة، ومكتبة الملال ببروت 1968.
- مبادئ اللسانيات أحمد قدور ، د/ أحمد قدور، ط1، دار الفكر دمشق سوريا و دار الفكر المعاصر بيروت لبنان 1996.
- القسطاس في علم العروض، الزمخشري، تحقيق د/ فخر الدين قباوة، المكتبة العربية، حلب، سوريا، ط1، 1977.
- ميزان الذهب في صناعة شعر العرب ، السيد أحمد الهاشمي، دار الكتاب العربي، دمشق سوريا، د.ت، د.ط.
- سر صناعة الإعراب ، ابن جني أبي الفتح عثمان، تحقيق حسن هنداوي، ط1، دار القلم دمشق سوريا 1985.
- ظاهرة الحرف عند اللغويين العرب القدماء ، مجلة المعجمية، العدد الثاني، تونس، 1986.
- معجم البلدان ، ياقوت الحموي، دار صادر ببروت لبنان، د.ت.
- الأعلام ، خير الدين الزركلي، ط4، بيروت لبنان، 1979.
- القاموس المحيط ، تأليف محمد الدين الفيروزآبادي ، محمد عبدالرحمن المرعشلي، دار إحياء التراث العربي ومؤسسة التاريخ العربي، بيروت لبنان، ط1، 1997.
- تاج العروس من جواهر القاموس ، محمد مرتضى الحسيني الزبيدي تحقيق مصطفى حجازي، مطبعة حكومة الكويت، 1973.
- الموسوعة الكبير ، أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان الفارابي، تحقيق وشرح غطاس عبد المالك خشبة، و Mageed D/ محمود أحمد الحنفي، دار الكاتب العربي للطباعة والنشر، القاهرة.
- ينظر: علم الأصوات ، ليرتيل مالترج تعریب ودراسة عبد الصبور شاهین، مکتبة الشباب، مصر، د.ت.
- مقدمة التهذيب ، الأزهري أبو منصور، تحقيق بسام عبد الوهاب الجاكي، ط1 دار البصائر دمشق، سوريا، 1985.
- العين ، الخليل بن أحمد الفراهيدي ، تحقيق إبراهيم السامرائي، ومهدى المخزومي، وزارة الثقافة والإعلام العراقية 1980.